



02.08.2011

Broj: 09-06-9-9786/11  
Sarajevo, 25. avgust 2011. godina

BOSNA I HERCEGOVINA  
PARLAMENTARNA SKUPŠTINA BOSNE I HERCEGOVINE  
SARAJEVO

PRIMLJENO: 05.08.2011

Organizaciona jedinica	Klasifikaciona oznaka	Redni broj	Broj priloga
01/250-19-925/11			

**PARLAMENTARNA SKUPŠTINA  
PREDSTAVNIČKI DOM  
KOMISIJA ZA VANJSKE POSLOVE**  
N/r Mirza Kušljugić, predsjedavajući

**Predmet:** Informacija, dostavlja se -

U vezi sa zaključkom sa 5. sjednice Komisije za vanjske poslove Predstavničkog doma Parlamentarne skupštine Bosne i Hercegovine, održane 24. avgusta tekuće godine, dostavljamo tekstove Sporazuma o saradnji u zaštiti od prirodnih i civilizacijskih katastrofa potpisane između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Hrvatske i Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore.

Takođe, dostavljamo informaciju koja se odnosi na prirodnu nesreću koja je u decembru prošle godine pogodila Bosnu i Hercegovinu, ista je upućena Vijeću ministara Bosne i Hercegovine.

Za sve dodatne informacije možete kontaktirati Ministarstvo sigurnosti - Sektor za zaštitu i spašavanje.

S poštovanjem,

Prilog:

- Kao u tekstu ( 19 str.)

Dostaviti:

- Naslovu
- A/a.



# Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Crne Gore o saradnji u zaštiti od prirodnih i civilizacijskih katastrofa

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine i Vlada Republike Crne Gore (u daljem tekstu: ugovorne strane) uvjereni u neophodnost međusobne saradnje radi sprečavanja, odnosno ublažavanja posljedica prirodnih i civilizacijskih katastrofa (u daljem tekstu: katastrofa), poštujući već potpisane međunarodne sporazume s ovog područja, sporazumjele su se kako slijedi:

## Član 1. Predmet Sporazuma

Ugovorne strane ovim sporazumom uređuju okvirne uslove saradnje u zaštiti od katastrofa, a naročito u:

- planiranju i provođenju preventivnih mjera za zaštitu od poplava, potresa, požara, plovidbenih nesreća, radioloških opasnosti te industrijskih i drugih civilizacijskih katastrofa;
- međusobnom obavještanju o opasnostima, nastanku i posljedicama katastrofa;
- međusobnoj pomoći pri zaštiti, spašavanju i uklanjanju posljedica katastrofa;
- obrazovanju i osposobljavanju pripadnika službi za zaštitu i spašavanje, civilne zaštite, vatrogasaca i drugih pripadnika spasilačkih ekipa za zaštitu i spašavanje kroz informativne sastanke, kurseve, obuke, seminare i drugo, te organizovanju i obavljanju zajedničkih vježbi za zaštitu i spašavanje;
- razmjenu naučnih i tehničkih podataka te drugih dokumenata bitnih za zaštitu od katastrofa;
- saradnji pri razvoju i proizvodnji opreme za zaštitu i spašavanje.

## Član 2. Značenje izraza

Za potrebe ovog sporazuma koriste se slijedeći izrazi:

1. "Prirodne i civilizacijske katastrofe" - su prirodne i industrijske nesreće, te drugi štetni događaji prirodnog ili civilizacijskog porijekla sa razornim djelovanjem, koji u znatnoj mjeri teško oštećuju ili direktno ugrožavaju život, njegove uslove, materijalna dobra i prirodnu okolinu, te u slučajevima kada je neophodno preduzeti vanredne zaštitne mjere.
2. "Obavještenje i podaci o događaju" - su podaci o prirodnim i civilizacijskim katastrofama koji se saopštavaju da bi se stanovništvo blagovremeno obavijestilo o opasnosti u svrhu preduzimanja hitnih mjera za zaštitu ljudi, materijalnih dobara i prirodne okoline.
3. "Zaštitne mjere" - su preventivne i zaštitne mjere odnosno djelatnosti:
  - za sprečavanje, ublažavanje i otklanjanje opasnosti koje ugrožavaju stanovništvo;
  - za očuvanje materijalnih dobara i prirodne okoline.
4. "Spašavanje i pružanje pomoći" - su djelatnosti spasilačkih ekipa i sredstava te jedinica opremljenih specijalnom opremom čija je svrha uklanjanje direktnih i indirektnih posljedica katastrofa.
5. "Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći" - su lica (ili osobe) koja (ili koje) druga strana odredi za pružanje pomoći.
6. "Oprema" - su sredstva za pojedinačnu ili grupnu zaštitu i spašavanje, uključujući tehnička i druga sredstva za zaštitu i spašavanje koja upotrebljavaju spasilačke ekipe ili pojedinci prilikom spašavanja ili pružanja pomoći.
7. "Humanitarna pomoć" - su materijali, predmeti, sredstva, namirnice, pitka voda, lijekovi i sanitetski materijali namijenjeni besplatnoj podjeli ugroženom, odnosno nastradalom stanovništvu u svrhu ublažavanja štetnih posljedica katastrofa.

### Član 3. Način razmjene saznanja i iskustava

Ugovorne strane međusobno će se izvještavati o svojim naučnim i tehničkim dostignućima i iskustvima, u interesu predviđanja, uklanjanja katastrofa i djelotvorne zaštite i spašavanja. Razmjena podataka i drugih dokumenata obuhvata informacije o katastrofama, izradu zajedničkog naučno-istraživačkog programa za slučaj ugroženosti, planove za slučaj opšte opasnosti od katastrofa i opasnosti koje su od obostranog interesa za ugovorne strane, te saradnju u izradi planova za zaštitu i spašavanje.

Saradnja na tom području obavljat će se u skladu sa pravnim sistemom ugovornih strana. Ugovorne strane će međusobno razmjenjivati podatke vezane za dotične pravne propise.

Ugovorne strane će nastojati djelotvorno se koristiti rezultatima naučne i tehničke saradnje, kako na privrednom planu, tako i pri saradnji sa drugim državama.

### Član 4. Način podsticanja razvoja i proizvodnje opreme za zaštitu i spašavanje

Ugovorne strane će potpomagati saradnju među privrednim društvima i ustanovama kao i na području tehnološkog razvoja i proizvodnje u provođenju zajedničkih programa za zaštitu i spašavanje.

### Član 5. Način podsticanja saradnje humanitarnih organizacija

Ugovorne strane će podsticati saradnju između humanitarnih organizacija u zaštiti i spašavanju od katastrofa, osiguravajući pravni okvir za njihovo međusobno djelovanje.

### Član 6. Oblik saradnje na području obrazovanja i usavršavanja za potrebe zaštite i spašavanja i pružanja pomoći

Ugovorne strane će podsticati međusobnu saradnju u cilju obrazovanja i usavršavanja spasilačkih ekipa koje učestvuju u zaštiti i spašavanju na sljedeći način:

1. uspostavljanjem neposrednih veza između obrazovnih ustanova i podsticanjem razmjene instruktura, predavača i drugih stručnjaka;
2. saradnjom u obrazovanju i obučavanju;
3. podsticanjem međusobne razmjene obrazovnih materijala i sredstava, te iskustava stečenih u zaštiti i spašavanju, bitnih za obrazovanje i usavršavanje;
4. organizovanjem zajedničkih vježbi iz oblasti zaštite i spašavanja.

### Član 7. Obaveza obavještavanja o opasnostima

Ugovorne strane međusobno će se obavještavati o opasnosti, mogućnostima nastanka katastrofa koje mogu ugroziti drugu stranu.

U tu svrhu svaka strana na svom području će prikupljati potrebne podatke i obavještenja i neposredno će ih objaviti nadležnim tijelima druge ugovorne strane.

Ugovorne strane međusobno će se obavještavati o katastrofama nastalim na svom području.

Obavijest mora sadržavati opis nastale opasnosti ili događaja, podatke o mjestu, vremenu, obimu i

posljedicama, te o preduzetim mjerama. Strana koja pruža pomoć u slučaju nastanka katastrofe, obavijestit će drugu stranu koja traži pomoć o svojim spasilačkim snagama i sredstvima koja može staviti na raspolaganje, kao i o mogućnostima i načinima pružanja pomoći.

Prema stavu 1., 2. i 3. ovog člana obavijest se može proslijediti usmeno ili pismeno, na jezicima ugovornih strana. Obavijesti izrečene usmenim putem moraju se i pismeno potvrditi.

Za slanje i primanje obavještenja o opasnostima, odnosno o katastrofama, ukoliko drugim međunarodnim ugovorima koje su potpisale ugovorne strane nije drugačije utvrđeno, nadležni su:

- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine:

Ministarstvo sigurnosti

- Vlada Republike Crne Gore:

Ministarstvo unutrašnjih poslova i javne uprave.

Organi iz stava 6. ovog člana ovlašteni su da u provođenju ovog sporazuma uspostave direktne veze. U tu svrhu ugovorne strane će izraditi i potpisati „Standardne operativne procedure o pružanju prekogranične pomoći u slučaju prirodnih i civilizacijskih katastrofa“.

#### **Član 8.**

##### **Provođenje zaštitnih mjera**

Ugovorne strane će u svrhu sprečavanja odnosno smanjivanja zajedničke opasnosti planirati i preduzeti odgovarajuće zajedničke zaštitne mjere.

#### **Član 9.**

##### **Način traženja i pružanja pomoći**

Ugovorna strana koja je pretrpjela katastrofu može drugu ugovornu stranu zamoliti za pomoć. Ova se pomoć može odnositi na spasilačke ekipe i pojedince koji pomažu, te na zaštitnu opremu i opremu za spašavanje kao i na humanitarnu pomoć.

Molba za pomoć iz stava 1. ovog člana mora sadržavati: podatke o vrsti i obimu potrebne pomoći, podatke o ustanovama i licima sa kojima se uspostavlja veza te prijedlog načina pomoći.

Pružanje pomoći odvija se u skladu sa propisima strana.

Za slanje i primanje molbi za pomoć, nadležni su:

- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine: Ministarstvo sigurnosti.

- Vlada Republike Crne Gore: Ministarstvo unutrašnjih poslova i javne uprave.

#### **Član 10.**

##### **Procedure prelazanja državne granice za pružanje pomoći u zaštiti i spašavanju**

Prilikom katastrofa spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u akciji zaštite i spašavanja mogu prelaziti državnu granicu ugovornih strana na graničnom prelazu ili izvan njega bez obavljanja granične provjere, na osnovu usmene saglasnosti organa granične službe i najbliže nadležne jedinice policije.

Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći moraju imati iskaznicu izdatu od nadležnog organa državne uprave koja dokazuje njihov identitet.

Članovi spasilačkih ekipa i pojedinci koji učestvuju u pomoći imaju pravo na području druge ugovorne strane nositi pripadajuću uniformu.

Na području druge ugovorne strane nije dozvoljeno prenositi vatreno oružje, municiju i eksplozivna sredstva.

U slučaju katastrofe evakuisani državljani ugovornih strana, kao i državljani trećih država smiju prelaziti državnu granicu na graničnom prelazu ili izvan njega bez isprava za prelazak državne granice, uz obavezu da svoj dolazak moraju odmah prijaviti nadležnoj jedinici policije.



## Član 11. Procedure unošenja i iznošenja materijala preko granice

Ugovorne strane će pojednostaviti procedure pri unošenju i iznošenju preko državne granice opreme za zaštitu i spašavanje te humanitarne pomoći. Prilikom prelaženja državne granice vođa spasilačke ekipe mora predati nadležnim graničnim organima države primateljice jedino popis spasilačke opreme odnosno sredstava humanitarne pomoći.

U hitnim slučajevima, kada se državna granica prelazi izvan graničnog prelaza, navedeni popis treba predati najbližem organu nadležnom za granični prelaz.

Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći mogu preko državne granice prenijeti jedino zaštitnu opremu i opremu za spašavanje, sredstva koja su potrebna za njihovo snabdijevanje i djelovanje te sredstva humanitarne pomoći.

Zabrane i ograničenja za međunarodni robni promet ne važe za prevoz zaštitne opreme i opreme za spašavanje te sredstava humanitarne pomoći. Ako se zaštitna oprema i oprema za spašavanje ne potroše u akciji, treba ih ponovo vratiti državi pošiljateljici. Ukoliko se oprema za spašavanje ostavlja kao humanitarna pomoć, treba vrstu, količinu i mjesto gdje se nalazi oprema prijaviti nadležnom organu države primateljice koja će o tome obavijestiti nadležne carinske organe. U tom slučaju vrijede propisi države primateljice.

Odredbe stava 4. ovog člana važe i za unošenje lijekova koji sadrže narkotike i psihotropne materije u državi primateljici i povrat nepotrošenih količina državi pošiljateljici. Unošenje i iznošenje narkotika i psihotropnih materija, u skladu sa međunarodnim sporazumima, ne tretira se kao uvoz i izvoz robe u robnom prometu. Lijekovi koji sadrže narkotike i psihotropne materije mogu se unijeti samo u količinama koje su potrebne za hitnu medicinsku pomoć, a mogu se upotrebljavati samo pod nadzorom medicinskog osoblja sa odgovarajućom stručnom spremom u skladu sa zakonskim odredbama ugovorne strane iz koje dolazi spasilačka ekipa. O potrošenim lijekovima koji sadrže narkotike i psihotropne materije država pošiljateljica izvještava državu primateljicu.

Ugovorne strane uzajamno dopuštaju upotrebu potrebne opreme za zaštitu i spašavanje i humanitarnu pomoć u primateljici bez formalnog postupka, plaćanja pologa i drugih davanja.

## Član 12. Upotreba letjelica i plovila za prevoženje spasilačkih ekipa i pomoći

Letjelice i plovila mogu se koristiti za hitne prevoze spasilačkih ekipa ili pojedinaca koji učestvuju u pružanju pomoći, kao i za druge oblike pomoći u skladu sa ovim sporazumom.

O korištenju letjelica i plovila pri zaštiti i spašavanju te o pružanju pomoći treba odmah obavijestiti organ koji je zatražio pomoć te mu dostaviti tačne podatke o vrsti i oznakama letjelice i plovila, posadi i terenu. Vrijeme, predviđeni smjer kretanja te mjesto spuštanja odnosno pristajanja određuje država primateljica.

Za posade letjelica i plovila kao i za spasilačke ekipe te pojedince koji pomažu shodno se primjenjuju odredbe člana 10. ovog sporazuma koje se odnose na prelaženje državne granice, a za letjelice i plovila, prevezenu zaštitnu i spasilačku opremu odnosno humanitarnu pomoć primjenjuju se odredbe člana 11. ovog sporazuma.

Za korištenje letjelica važe propisi o vazdušnom saobraćaju strana posebno obaveza javljanja podataka o letovima nadležnim organima za vazdušni saobraćaj. Svaki plan leta mora sadržavati podatke koji povezuju let s ovim sporazumom.

Za gašenje požara otvorenog prostora u graničnom podr učju radi sprečavanja njegovog daljeg širenja, ugovorne strane će omogućiti protivpožarnim letjelicama prelazak vazdušnog graničnog prostora do dubine 10 km.

### **Član 13.**

#### **Korištenje vojnih letjelica i plovila za pružanje pomoći u zaštiti i spašavanju**

Korištenje vojnih letjelica i plovila za svrhe iz ovog sporazuma dozvoljeno je samo uz saglasnost države primateljice.

### **Član 14.**

#### **Nadležnost u vođenju akcije zaštite i spašavanja**

Za vođenje akcija zaštite i spašavanja i pružanja pomoći u svim slučajevima nadležni su organi države primateljice.

Zadaci se povjeravaju isključivo vođama spasilačkih ekipa države pošiljateljice koji će svoje podređeno osoblje upoznati s pojedinostima njihovog provođenja.

### **Član 15.**

#### **Način zaštite i pružanja pomoći u radu spasilačkih ekipa**

Nadležni organi države primateljice moraju osigurati odgovarajuću zaštitu i pomoć spasilačkim ekipama i pojedincima države pošiljateljice, koji učestvuju u pružanju pomoći.

### **Član 16.**

#### **Način finansiranja troškova pomoći**

Država pošiljateljica nema pravo od države primateljice zahtijevati povrat troškova za pruženu pomoć. To važi takođe i za troškove koji bi nastali zbog upotrebe, oštećenja ili gubitka opreme za spašavanje.

U slučaju potpunog ili djelimičnog povrata troškova nastalih prilikom pružanja pomoći ne važe odredbe stava 1. ovog člana. Država pošiljateljica ima pravo prvenstva u povratu troškova.

Troškovi pomoći koju pružaju pravne ili fizičke osobe posredovanjem države pošiljateljice snosi država primateljica.

Ako su ekipe za zaštitu i spašavanje i pojedinci koji pružaju pomoć potrošili zalihe koje su dovezli sa sobom, troškove za njihovo snabdijevanje, smještaj i materijal za njihove potrebe do kraja pružanja pomoći snosi država primateljica. Po potrebi primaju takođe odgovarajuću logističku i medicinsku pomoć.

### **Član 17.**

#### **Naknade i odštete**

Ugovorne strane se odriču svakog zahtjeva za nadoknadu štete na opremi za zaštitu i spašavanje, ukoliko je štetu prouzrokovala spasilačka ekipa ili pojedinac koji pomaže u toku obavljanja spasilačkih zadataka i pružanja pomoći na osnovu ovog sporazuma, i ako šteta nije prouzrokovana namjerno.

Ugovorne strane se odriču svih prava na nadoknadu u slučaju tjelesne ozljede i trajnih posljedica na zdravlje te u slučaju smrti učesnika u akciji spašavanja ako do toga dođe u toku spašavanja na osnovu ovog sporazuma, osim ako nije prouzrokovana namjerno.

Ukoliko se pri provođenju zadataka iz ovog sporazuma prouzrokuje šteta trećoj osobi, odgovornost

preuzima država primateljica kao da su štetu prouzrokovale njene spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pružanju pomoći, osim ukoliko su štetu namjerno prouzrokovali pojedinci odnosno spasilačke ekipe države pošiljateljice.

Odgovornost za naknadu štete određene u stavu 1. i 2. ovog člana, nastaje u trenutku dolaska na područje države primateljice i traje do napuštanja njenog područja.

#### Član 18.

##### Zbrinjavanje i pružanje pomoći evakuisanim osobama

Lica koja su u slučaju katastrofe došla kao evakuisana s područja jedne na područje druge ugovorne strane, primaju do svog prvog mogućeg povratka sve potrebno snabdijevanje i pomoć. Troškove pomoći i povratka tih lica snosi država iz koje dolaze, ukoliko se ugovorne strane drugačije ne dogovore.

Ugovorne strane moraju omogućiti povratak svim licima koja su evakuacijom došla sa područja jedne ugovorne strane na područje druge ugovorne strane.

#### Član 19.

##### Upotreba sredstava veze

Nadležni organi strana osiguraće međusobne telefonske, radio i druge veze među organima, spasilačkim ekipama i pojedincima koji učestvuju u pomoći u skladu sa ovim sporazumom.

#### Član 20.

##### Imenovanje i zadaci Stalne mješovite komisije za provođenje zadataka određenih ovim sporazumom

Ugovorne strane će imenovati Stalnu mješovitu komisiju za sprovođenje ovog sporazuma iz reda ovlaštenih organa utvrđenih u članu 9. stav 4. Svaka ugovorna strana ima u Stalnoj mješovitoj komisiji jednak broj članova, a najmanje tri.

Ugovorne strane će diplomatskim putem obavijestiti jedna drugu o svojim članovima Stalne mješovite komisije.

Zadaci Stalne mješovite komisije prema ovom sporazumu su prije svega: rješavanje konkretnih organizacionih i tehničkih pitanja, određivanje načina održavanja veza i međusobnog obavještanja i priprema njegovog Poslovnika.

Stalna mješovita komisija sastaje se najmanje jedanput godišnje i to naizmjenično u Bosni i Hercegovini i Republici Crnoj Gori. Podsticaj za sazivanje vanrednog sastanka može dati svaka ugovorna strana.

#### Član 21.

##### Stupanje na snagu

Ovaj sporazum privremeno se primjenjuje od dana potpisivanja, a stupa na snagu danom prijema posljednje diplomatske note kojom se potvrđuje da su ugovorne strane ispunile uslove predviđene nacionalnim zakonodavstvom za stupanje na snagu ovog sporazuma.

Sastavljeno u Budvi, dana 07.09.2007. godine u četiri (4) istovjetna primjerka, svaki od njih na službenim jezicima Bosne i Hercegovine i Republike Crne Gore, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni.

Za Vijeće ministara  
Bosne i Hercegovine

---

Za Vladu  
Republike Crne Gore

---



## **Sporazum između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Republike Hrvatske o saradnji u zaštiti od prirodnih i civilizacijskih katastrofa**

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine i Vlada Republike Hrvatske (u daljem tekstu: ugovorne stranke) uvjere u neophodnost međusobne saradnje radi sprječavanja, odnosno ublažavanja posljedica prirodnih i civilizacijskih katastrofa (u daljem tekstu: katastrofa), poštujući već potpisane međunarodne sporazume s ovog područja, sporazumjele su se kako slijedi:

### Član 1.

#### **Predmet Sporazuma**

Ugovorne stranke ovim sporazumom uređuju okvirne uvjete saradnje u zaštiti od prirodnih i drugih katastrofa, a naročito u:

- planiranju i provođenju preventivnih mjera za zaštitu od poplava, potresa, požara, plovidbenih nezgoda, radioloških opasnosti te industrijskih i drugih civilizacijskih katastrofa,
- međusobnom obavještanju o opasnostima, nastanku i posljedicama katastrofa,
- međusobnoj pomoći pri zaštiti, spašavanju i uklanjanju posljedica katastrofa,
- obrazovanju i osposobljavanju pripadnika civilne zaštite, vatrogasaca i drugih pripadnika spasilačkih ekipa i stručnjaka za zaštitu i spašavanje kroz informativne sastanke, kurseve, obuke, seminare i druge te organiziranju i obavljanju zajedničkih vježbi za zaštitu i spašavanje,
- razmjeni naučnih i tehničkih podataka te drugih dokumenata bitnih za zaštitu od katastrofa,
- saradnji pri razvoju i proizvodnji opreme za spašavanje.

### Član 2.

#### **Značenje izraza**

Za potrebe ovog sporazuma koriste se sljedeći izrazi:

1. »Prirodne i civilizacijske katastrofe« - su elementarne nepogode, industrijske nesreće, te drugi štetni događaji prirodnog ili civilizacijskog porijekla s razornim djelovanjem, koji u znatnoj mjeri teško oštećuju ili neposredno ugrožavaju život, njegove uvjete, materijalna dobra i prirodni okoliš, te u slučaju kojih je nužno preduzeti vanredne zaštitne mjere.
2. »Obavijesti i podaci o događaju« - su podaci o prirodnim i civilizacijskim katastrofama koji se saopćavaju da bi se stanovništvo pravovremeno obavijestilo o opasnosti u svrhu preduzimanja hitnih mjera za zaštitu života, materijalnih dobara i prirodnog okoliša.
3. »Zaštitne mjere« - su preventivne i zaštitne mjere, odnosno djelatnosti:
  - za sprječavanje, ublažavanje i otklanjanje opasnosti koje ugrožavaju stanovništvo,
  - za očuvanje materijalnih dobara i prirodnog okoliša.
4. »Spašavanje i pružanje pomoći« - su djelatnosti spasilačkih ekipa i sredstava, te jedinica opremljenih specijalnom opremom čija je svrha uklanjanje neposrednih i posrednih posljedica katastrofa.

5. »Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći« – su osobe (ili osoba) koje (ili koju) druga strana odredi za pružanje pomoći.

6. »Oprema« – su sredstva za pojedinačnu ili grupnu zaštitu – uključujući tehnička i druga sredstva za spašavanje – koja upotrebljavaju spasilačke ekipe i pojedinci prilikom spašavanja i pružanja pomoći.

7. »Humanitarna pomoć« – su materijali, predmeti, sredstva, namirnice, pitka voda, lijekovi i sanitetski materijali namijenjeni besplatnoj raspodjeli ugroženom, odnosno stradalom stanovništvu u svrhu ublažavanja štetnih posljedica prirodnih i civilizacijskih katastrofa.

### Član 3.

#### Način razmjene saznanja i iskustava

Ugovorne stranke međusobno će se izvještavati o svojim naučnim i tehničkim dostignućima i iskustvima, u interesu predviđanja, uklanjanja katastrofa i djelotvorne zaštite i spašavanja. Razmjena podataka i drugih dokumenata obuhvata prirodne i civilizacijske katastrofe, izradu zajedničkog naučno-istraživačkog programa za slučaj ugroženosti, planove za slučaj opće opasnosti od katastrofa i opasnosti koje su od obostranog interesa za ugovorne stranke, te saradnju u izradi planova za zaštitu i upravljanje.

Saradnja na tom području obavljat će se u skladu sa pravnim sistemom ugovornih stranki. Ugovorne stranke će međusobno razmijeniti podatke vezane za dotične pravne propise.

Ugovorne stranke će nastojati djelotvorno se koristiti rezultatima naučne i tehničke saradnje, kako na privrednom planu, tako i pri saradnji s drugim državama.

### Član 4.

#### Način podsticanja razvitka i proizvodnje opreme za zaštitu i spašavanje

Ugovorne stranke će potpomagati saradnju među trgovačkim društvima odnosno privrednim društvima i ustanovama kao i na području tehnološkog razvoja i proizvodnje u provođenju zajedničkih programa za zaštitu i spašavanje.

### Član 5.

#### Način podsticanja saradnje humanitarnih organizacija

Ugovorne stranke će podsticati saradnju između humanitarnih organizacija u zaštiti od prirodnih i civilizacijskih katastrofa, osiguravajući pravni okvir za njihovo međusobno djelovanje.

### Član 6.

#### Oblik saradnje na području obrazovanja i usavršavanja za potrebe spašavanja i pružanja pomoći

Ugovorne stranke će podsticati međusobnu saradnju u cilju obrazovanja i usavršavanja spasilačkih ekipa koje učestvuju u spašavanju na sljedeći način:

1. uspostavljanjem neposrednih veza između obrazovnih ustanova i podsticanje razmjene instruktora, predavača i drugih stručnjaka,
2. saradnjom u obrazovanju i obučavanju,
3. podsticanje međusobne razmjene obrazovnih materijala i sredstava, te iskustava stečenih u zaštiti i spašavanju, bitnih za obrazovanje i usavršavanje,
4. organiziranjem zajedničkih vježbi iz zaštite i spašavanja.

## Član 7.

### Obaveza obavještanja o opasnostima

Ugovorne stranke međusobno će se obavještavati o opasnostima, mogućnostima nastanka prirodnih i civilizacijskih katastrofa koje mogu ugroziti drugu stranu. U tu će svrhu svaka strana na svom području prikupljati potrebne podatke i obavještenja i neposredno će ih objaviti nadležnim tijelima druge ugovorne stranke.

Ugovorne stranke međusobno će se obavještavati o prirodnim i civilizacijskim katastrofama nastalima na svom području.

Obavijest mora sadržavati opis nastale opasnosti ili događaja, podatke o mjestu, vremenu, obimu i posljedicama, te o poduzetim mjerama. Strana koja pruža pomoć u slučaju nastanka katastrofe, obavijestit će drugu stranu koja traži pomoć o svojim spasilačkim snagama i sredstvima koje može staviti na raspolaganje, kao i o mogućnostima i načinima pružanja pomoći.

Prema st. 1., 2. i 3. ovoga člana obavijest se može proslijediti usmeno ili pismeno, na jezicima ugovornih stranaka. Obavijesti izrečene usmenim putem moraju se i pismeno potvrditi.

Za slanje i primanje obavještenja o opasnostima, odnosno katastrofama, ukoliko drugim međunarodnim ugovorima koje su potpisale ugovorne strane nije drugačije utvrđeno, nadležni su:

- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine:

Ministarstvo civilnih poslova i komunikacija Bosne i Hercegovine.

- Vlada Republike Hrvatske:

Ministarstvo unutrašnjih poslova

Organi iz stava 5. ovog člana ovlašteni su da u provođenju ovog sporazuma uspostave direktne veze. U tu svrhu ugovorne stranke razmijenit će adrese i brojeve telekomunikacijskih sistema (telefon, faks, i imena osoba neposredno odgovornih za podnošenje i primanje molbi za pomoć).

## Član 8.

### Provođenje zaštitnih mjera

Ugovorne stranke će u svrhu sprječavanja, odnosno smanjivanja zajedničke opasnosti planirati i poduzeti odgovarajuće zajedničke zaštitne mjere.

## Član 9.

### Način traženja i pružanja pomoći

Ugovorna stranka koja je pretrpjela katastrofu može drugu ugovornu stranku zamoliti za pomoć. Ova se pomoć može odnositi na spasilačke ekipe i pojedince koji pomažu, te na zaštitnu opremu i opremu za spašavanje kao i na humanitarnu pomoć.

Molba za pomoć iz stava 1. ovoga člana mora sadržavati: podatke o vrsti i obimu potrebne pomoći, podatke o ustanovama i osobama s kojima se uspostavlja veza te prijedlog načina pomoći.

Pružanje pomoći odvija se u skladu s propisima strana.

Za slanje i primanje molbi za pomoć, nadležni su:

- Vijeće ministara Bosne i Hercegovine: Ministarstvo civilnih poslova i komunikacija
- Vlada Republike Hrvatske: Ministarstvo unutrašnjih poslova

## Član 10.

### Postupci prelaženja državne granice za pružanje pomoći u zaštiti i spašavanju

Prilikom katastrofa spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u akciji mogu prelaziti državnu granicu ugovornih stranaka na graničnom prijelazu ili izvan njega bez obavljanja granične provjere, na osnovu usmene saglasnosti organa granične provjere i najbliže nadležne jedinice policije.

Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći moraju imati iskaznicu izdatu od nadležnog tijela državne uprave koja dokazuje njihov identitet.

Članovi spasilačkih ekipa i pojedinci koji učestvuju u pomoći imaju pravo na području druge ugovorne stranke nositi pripadajuću uniformu.

Na područje druge ugovorne stranke nije dopušteno prenositi vatreno oružje, municiju i eksplozivna sredstva.

U slučaju katastrofe evakuirani državljani ugovornih stranaka, kao i državljani trećih država, smiju prelaziti državnu granicu na graničnom prijelazu ili izvan njega bez isprava za prelazak državne granice, uz obavezu da svoj dolazak moraju odmah prijaviti nadležnoj jedinici policije.

## Član 11.

### Postupci unošenja i iznošenja materijala preko granice

Ugovorne stranke će pojednostaviti postupke pri unošenju i iznošenju preko državne granice opreme za zaštitu i spašavanje te humanitarne pomoći. Prilikom prelaženja državne granice voditelj spasilačke ekipe mora predati nadležnim graničnim tijelima države primateljice jedino popis spasilačke opreme, odnosno sredstva humanitarne pomoći.



U hitrim slučajevima kada se državna granica prelazi izvan graničnog prijelaza, navedeni popis treba predati najbližem organu nadležnom za granični prijelaz.

Spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pomoći mogu preko državne granice prenijeti jedino zaštitnu opremu i opremu za spašavanje, sredstva koja su potrebna za njihovo snabdijevanje i djelovanje te sredstva humanitarne pomoći.

Zabrane i ograničenja za međunarodni robni promet ne vrijede za prijevoz zaštitne opreme i opreme za spašavanje te sredstva humanitarne pomoći. Ako se zaštitna oprema i oprema za spašavanje ne potroše u akciji, treba ih ponovo vratiti državi pošiljateljici. Ukoliko se oprema za spašavanje ostavlja kao humanitarna pomoć, treba vrstu, količinu i mjesto gdje se nalazi oprema, prijaviti nadležnom tijelu države primateljice koja će o tome obavijestiti nadležne carinske organe. U tom slučaju vrijede propisi države primateljice.

Odredbe stava 3. ovoga člana važe i za unošenje lijekova koji sadrže narkotike i psihotropne tvari u primateljici i povrat nepotrošenih količina državi pošiljateljici. Unošenje i iznošenje narkotika i psihotropnih tvari, u skladu sa međunarodnim sporazumima, ne tretira se kao uvoz i izvoz robe u robnom prometu. Lijekovi koji sadrže narkotike i psihotropne tvari mogu se unijeti samo u količinama koje su potrebne za hitnu medicinsku pomoć, a mogu se upotrebljavati samo pod nadzorom medicinskog osoblja s odgovarajućom stručnom spremom u skladu sa zakonskim odredbama ugovorne stranke iz koje dolazi spasilačka ekipa. O potrošenim lijekovima koji sadrže narkotike i psihotropne tvari država pošiljateljica izvještava državu primateljicu.

Ugovorne stranke uzajamno dopuštaju upotrebu potrebne opreme za zaštitu i spašavanje i humanitarnu pomoć u primateljici bez formalnog postupka, plaćanja pologa i drugih davanja.

## Član 12.

### Upotreba letjelica i plovila za prevođenje spasilačkih ekipa i pomoći

Letjelice i plovila mogu se koristiti za hitne prijevoze spasilačkih ekipa ili pojedinaca koji učestvuju u pružanju pomoći, kao i za druge oblike pomoći u skladu sa ovim sporazumom.

O korištenju letjelica i plovila pri zaštiti i spašavanju te o pružanju pomoći treba odmah obavijestiti organ koji je zatražio pomoć te mu dostaviti tačne podatke o vrsti i oznakama letjelice i plovila, posadi i teretu. Vrijeme, predviđeni smjer kretanja te mjesto spuštanja, odnosno pristajanja određuje država primateljica.

Za posade letjelica i plovila kao i za spasilačke ekipe te pojedince koji pomažu shodno se primjenjuju odredbe člana 10. ovoga sporazuma koje se odnose na prelaženje državne granice, a za letjelice i plovila, prevezenu zaštitnu i spasilačku opremu, odnosno humanitarnu pomoć primjenjuju se odredbe člana 11. ovoga sporazuma.

Za korištenje letjelica važe propisi o zračnoj plovidbi strana, posebno obaveza javljanja podataka o letovima nadležnim tijelima za zračnu plovidbu. Svaki plan leta mora sadržavati podatke koji povezuju let s ovim sporazumom.

Za gašenje požara otvorenog prostora u graničnom području radi sprječavanja njegovog daljeg širenja, ugovorne stranke će omogućiti protivpožarnim letjelicama prelaženje zračnog graničnog prostora do dubine 10 km.

## Član 13.



## **Korištenje vojnih letjelica i plovila za pružanje pomoći u zaštiti i spasavanju**

Korištenje vojnih letjelica i plovila za svrhe iz ovog sporazuma dopušteno je samo uz saglasnost države primateljice.

### **Član 14.**

#### **Nadležnost u vođenju akcije zaštite i spašavanja**

Za vođenje akcije spasavanja i pružanja pomoći u svim slučajevima nadležna su tijela države primateljice.

Zadaci se povjeravaju isključivo voditeljima spasilačkih ekipa države pošiljaoca, koji će svoje podređeno osoblje upoznati s pojedinostima njihovog provođenja.

### **Član 15.**

#### **Način zaštite i pružanje pomoći u radu spasilačkih ekipa**

Nadležni organi države primateljice moraju osigurati odgovarajuću zaštitu i pomoć spasilačkim ekipama i pojedincima države pošiljateljice, koji učestvuju u pružanju pomoći.

### **Član 16.**

#### **Način finansiranja troškova pomoći**

Država pošiljateljica nema pravo od države primateljice zahtijevati povrat troškova za pruženu pomoć. To važi također i za troškove koji bi nastali zbog upotrebe, oštećenja ili gubitka opreme za spašavanje.

U slučaju potpunog ili djelimičnog povrata troškova nastalih prilikom pružanja pomoći ne važe odredbe stava 1. ovog člana. Država pošiljateljica ima prvenstvo u povratu troškova.

Troškove pomoći koju pružaju pravne ili fizičke osobe posredovanjem države pošiljateljice, snosi država primateljica.

Ako su ekipe za spašavanje i pojedinci koji pružaju pomoć potrošili zalihe koje su dovezli sa sobom, troškove za njihovo snabdijevanje, smještaj i materijal za njihove potrebe do kraja pružanja pomoći snosi država primateljica. Po potrebi primaju također odgovarajuću logističku i medicinsku pomoć.

### **Član 17.**

#### **Naknade i odštete**

Ugovorne stranke se odriču svakog zahtjeva za nadoknadu štete na opremi za spašavanje, ukoliko je štetu prouzrokovala spasilačka ekipa ili pojedinac koji pomaže u toku obavljanja spasilačkih zadataka i pružanja pomoći na osnovu ovog sporazuma, i ako šteta nije prouzrokovana namjerno.

Ugovorne stranke se odriču svih prava na nadoknadu u slučaju tjelesne ozljede i trajnih posljedica na zdravlje te u slučaju smrti učesnika u akciji spašavanja ako do toga dođe u toku spašavanja na osnovu ovog sporazuma, osim ako nije prouzrokovana namjerno.

Ukoliko se pri provođenju zadataka iz ovog sporazuma prouzrokuje šteta trećoj osobi, odgovornost preuzima država primateljica kao da su štetu prouzrokovale njene spasilačke ekipe i pojedinci koji učestvuju u pružanju pomoći, osim ukoliko su štetu namjerno prouzrokovali pojedinci odnosno spasilačke ekipe države pošiljateljice.

Odgovornost za naknadu štete određene u st. 1. i 2. ovog člana, nastaje u trenutku dolaska na područje države primateljice i traje do napuštanja njenog područja.

Član 18.

#### **Zbrinjavanje i pružanje pomoći evakuiranim osobama**

Osobe koje su u slučaju katastrofe došle kao evakuirane s područja jedne na područje druge ugovorne stranke, primaju do svoga prvoga mogućeg povratka svo potrebno snabdijevanje i pomoć. Troškove podrške i povratka tih osoba snosi država iz koje dolaze, ukoliko se ugovorne stranke drugačije ne dogovore.

Ugovorne stranke moraju omogućiti povratak svim osobama koje su evakuacijom došle s područja jedne ugovorne stranke na područje druge ugovorne stranke.

Član 19.

#### **Upotreba sredstava veze**

Nadležni organi stranaka osigurat će međusobne telefonske, radijske i druge veze među organima, spasilačkim ekipama i pojedincima koji učestvuju u pomoći u skladu sa ovim sporazumom.

Član 20.

#### **Imenovanje i zadaci stalne mješovite komisije za provođenje zadataka određenih ovim sporazumom**

Ugovorne stranke će imenovati Stalnu mješovitu komisiju za provođenje ovog sporazuma iz reda ovlaštenih organa utvrđenih u članu 9. stav 4. Svaka ugovorna stranka ima u Stalnoj mješovitoj komisiji jednak broj članova, a najmanje tri.

Ugovorne stranke će diplomatskim putem obavijestiti jedna drugu o svojim članovima Stalne mješovite komisije.

Zadaci Stalne mješovite komisije prema ovom sporazumu su prije svega: rješavanje konkretnih organizacijskih i tehničkih pitanja, određivanje načina održavanja veza i međusobnog obavještanja i priprema njegovog Poslovnika.

Stalna mješovita komisija sastaje se najmanje jedanput godišnje i to naizmjenično u Bosni i Hercegovini i Republici Hrvatskoj. Podsticaj za sazivanje vanrednog sastanka može dati svaka ugovorna stranka.

Član 21.

#### **Stupanje na snagu**

Ovaj sporazum privremeno se primjenjuje od dana potpisivanja, a stupa na snagu danom prijema posljednje diplomatske note kojom se potvrđuje da su ugovorne stranke ispunile uvjete predviđene nacionalnim zakonodavstvom za stupanje na snagu ovog sporazuma.

Sastavljeno u Sarajevu dana 1. juna 2001. u dva (2) izvornika, svaki od njih na službenim jezicima Bosne i Hercegovine - bosanskom, hrvatskom i srpskom jeziku i na hrvatskom jeziku, pri čemu su svi tekstovi jednako vjerodostojni.

Za Vijeće ministara  
Bosne i Hercegovine  
Svetozar Mihajlović, s. r.

Za Vladu  
Republike Hrvatske  
Tonino Picula, s. r.

## INFORMACIJA

### o poplavama i klizištima na području Bosne i Hercegovine tokom novembra i decembra 2010. godine

#### I - UVOD

Krajem novembra i početkom decembra mjeseca 2010. godine područje Bosne i Hercegovine zahvatilo je jako nevrijeme praćeno kišom koja je prouzrokovala povećanje vodostaja na svim rijekama i njihovim pritokama, a zatim plavljenje ogromnih površina zemljišta. Takvo stanje prouzrokovalo je i plavljenje velikog broja stambenih, privrednih, infrastrukturnih i drugih objekata, te poljoprivrednog i drugog zemljišta, čime su nanesene znatne materijalne štete.

#### II – STANJE U FEDERACIJI BOSNE I HERCEGOVINE

Najteža situacija u prvom intervalu na području Federacije bila je u Bosansko-podrinjskom, Hercegovačko-neretvanskom, a manjim intenzitetom u Sarajevskom kantonu, Posavskom, Unsko-sanskom i Zapadnohercegovačkom kantonu. Usljed izlivanja rijeke Drine iz korita poplavljena su naselja i obradive površine uz rijeku. Zbog visokog vodostaja rijeka došlo je do prekida putnih komunikacija u saobraćaju i otežano normalno snabdijevanje stanovništva. Rijeka Prača u Općini Pale-Prača poplavila je stotinjak stambenih i pomoćnih objekata i okolne puteve. Organi uprave i jedinice civilne zaštite vrlo brzo su reagirali i spriječili velike štete na ovom području. U ovom periodu općinski štab civilne zaštite Pale-Prača bio je u stalnom zasjedanju i redovno je pratio situaciju na terenu uz aktiviranje nadležnih službi zaštite i spašavanja i jedinica civilne zaštite koje su pomagale stanovništvu u prevazilaženju ovih problema. Zbog porasta vode u rijekama Neretva, Buna, Trebižat, Krupa i Bregava na području Hercegovačko-Neretvanskog kantona povećan je i nivo vode u hidroelektranama Jablanica i Mostar te dostizao maksimalne vrijednosti. Zatvoren je granični prijelaz Gabela Polje, kao i saobraćaj na regionalnom putu R-426 Gabela Polje – Čapljina. Zbog izlivanja rijeke Bune došlo je do zatvaranja putnog pravca Buna – Blagaj. Pojedina sela (Orašje, Čavaš) su bila potpuno odsječena i do njih je bilo moguće doći samo čamcima. Zbog velike količine vode, zatvoren je regionalni put R-425a Hutovo-Ravno, u mjestu Vrutak, te M-6 Ravno-Ljubinje na mostu Ravno. Usljed ovakvog stanja i povećanja vodostaja na rijekama na području općine Čapljina, prema informaciji Agencije za vode Hercegovačko-neretvanskog kantona za područje Dračeva uvedene su vanredne mjere odbrane od poplava. U općinama Ravno i Stolac došlo je do plavljenja velikih površina zemljišta, stambenih i drugih objekata, te putnih komunikacija koje su u prekidu zbog velike količine vode na cesti (regionalni put R-425a Hutovo – Ravno, dionica Trnovica –Ravno). Na području Unsko-sanskog kantona rijeke Una i Sana su poplavile priobalno područje, oko stotinjak stambenih objekata u općini Bihać, desetine kuća i pomoćnih objekata te poljoprivredno zemljište u općini Bosanska Krupa. Slična situacija je bila i na području općina Livno i Tomislavgrad. Na putnom pravcu Livno-Bosansko Grahovo došlo je do oštećenja ceste, te se saobraćaj odvijao otežano, a neki lokalni putevi su zatvoreni. Općinski štab civilne zaštite Tomislavgrad je zbog opasnosti od poplava i otežanog saobraćaja, donio odluku o prekidu nastave u svim školama. Na području Posavskog kantona rijeka Sava je bilježila stalni porast a u Tuzlanskom kantonu došlo je do plavljenja oko 90 hektara poljoprivrednog zemljišta na području općina Doboj Istok, Gračanica i Živinice. Povišen vodostaj rijeka na području Srednjobosanskog kantona je prouzrokovao plavljenje priobalnog područja u općinama Kiseljak, Busovača, Donji Vakuf, Travnik i Jajce i tom prilikom poplavljeno je više



podrumskih prostorija i privrednih objekata. U općini Maglaj regionalni put za Zavidoviće je zatvoren za saobraćaj.

Došlo je do izlivanja rijeke Željeznice u pravcu brane Bogatići i na lokalitetu sela Godinja te poplavljeni okolni objekti, imanja i putevi. U općini Tuzla, MZ Mosnik došlo je do aktiviranja klizišta kojom prilikom je odronom zemlje zatrpan jedan stambeni objekat i smrtno stradalo troje ljudi a jedna osoba je zadobila tjelesne povrede koje nisu opasne po život. Ugrožene su desetine okolnih stambenih objekata. Zbog klizanja tla, općinski načelnik je, na prijedlog Općinskog štaba civilne zaštite Tuzla, donio Odluku o proglašenju stanja prirodne nepogode na području općine Tuzla.

### **III – STANJE U REPUBLICI SRPSKOJ**

Na području Republike Srpske najugroženije su bile općine Bijeljina, Zvornik, Bratunac, Novo Goražde, Foča, Nevesinje, Bileća, Trebinje i Gacko. Usljed plavljenja rijeke Drine posebno teška situacija je bila u općini Bijeljina i to u naselju Janja gdje je poplavljeno oko 700 domaćinstava, te u naseljima Amajlije i Popovi sa preko 500 domaćinstava pod vodom. Došlo je do prekida u saobraćaju na magistralnom putu Zvornik-Bijeljina a granični prijelaz Pavlovića most je zatvoren i saobraćaj preusmjeren na granični prijelaz Rača. Na području općina Zvornik, Bratunac, Novo Goražde i Bileća poplavljeno je oko 2500 domaćinstava i evakuirano oko 1000 osoba. Obustavljen je saobraćaj na magistralnom putu Ustiprača-Višegrad. U većini općina je prekinuto snabdijevanje električnom energijom a zbog zagađenja vode u gradskom vodovodu, osigurano je snabdijevanje ugroženih područja vodom za piće pomoću cisterni za vodu. Rad u osnovnim, srednjim školama i na fakultetima je obustavljen. U općini Foča poplavljeno je cjelokupno Donje polje i evakuirano stanovništvo iz poplavljenih zgrada. Na području općine Prijedor rijeka Sana je dostigla kritični nivo i došlo je do plavljenja Naselja Tukovi i Raškovac i bio otežan pristup u oko 100 stambenih objekata te proglašen prvi stepen pripravnosti za zaštitu od poplava. U općini Gacko zbog plavljenja magistralnog puta Gacko-Nikšić koristili su se alternativni putni pravci. U općini Trebinje usljed plavljenja, sela Orašje i Čavaš u Popovom polju te selo Velja u Petrovom polju su odsječena.

Za pomoć ugroženom stanovništvu angažirane su ekipe civilne zaštite Republike Srpske, Ministarstvo sigurnosti, Oružane snage Bosne i Hercegovine, policija, Crveni križ, vatrogasne jedinice, ekipe sa čamcima za spasavanje, posada ronilačkog kluba „Nautilus“ te građevinski radnici sa mašinama za prokopavanje kanala za odvod vode. Stanje prirodne nesreće bilo je proglašeno u općinama Zvornik, Bijeljina, Novo Goražde, Foča, Višegrad, Bileća i Trebinje.

### **IV – IZVJEŠTAJ O STABILIZIRANJU SITUACIJE**

U posljednjih nekoliko dana situacija u vezi poplava na području Federacije i Republike Srpske u većini općina se postepeno normalizira. Vodostaji rijeka i jezera su u konstantnom blagom opadanju i došlo je do stabiliziranja nivoa voda. I dalje se nastavljaju aktivnosti na sanaciji područja koja su bila zahvaćena poplavama. Angažirane su ekipe civilne zaštite, vatrogasne jedinice, timovi crvenog križa koji intenzivno rade na pružanju pomoći ugroženom stanovništvu. Vrš se crpanje vode, čišćenje terena i uklanjanje uginulih životinja a stanovništvu se dijele paketi sa hranom, lijekovima i sanitetskim materijalom. U većem broju općina u kojima je bilo proglašeno stanje prirodne nesreće, objavljen je prestanak iste. Snabdijevanje stanovništva pitkom vodom i strujom se popravljaju a uspostavljaju se i telefonske veze.

Većina putnih komunikacija je prohodna i poboljšano je odvijanje saobraćaja. Ipak, zbog oštećenja izazvanog poplavama i dalje je zatvoren za promet most „Čupovo“ preko rijeke Neretve u mjestu Buna. U Bosansko-podrinjskom kantonu usljed pojave površinskih i bujičnih



voda došlo je do pojave novih klizišta a najozbiljnija situacija je u naselju Grabovik (MZ Goražde) gdje su angažirani stručnjaci iz Federalnog zavoda za geologiju iz Sarajeva. Pored toga, na terenu su stručne komisije za procjenu šteta, kao i komisije za preduzimanje preventivnih mjera za sanaciju novonastalih klizišta. Također se poduzimaju intenzivne mjere u cilju sprječavanja pojave i širenja zaraznih bolesti uzrokovanih uvjetima u objektima zahvaćenim poplavama. S obzirom da je puštena u rad hidroelektrana Čapljina zaustavljen je i rast vodostaja u Popovom polju gdje je bilo potopljeno oko 2500 hektara zemljišta. U kantonu Sarajevu u općinama Ilidža i Novi Grad koje su bile posebno ugrožene poplavama sve rijeke i vodotoci su usvojim koritima i nivo vode je u opadanju. Na klizištu kod hidrocentrale „Bogatići“ nije bilo novih pomjeranja tla i objekata.

Vlada Federacije Bosne i Hercegovine je na sjednici održanoj 02.12.2010. godine razmatrala Informaciju o poplavama na području Federacije Bosne i Hercegovine tokom novembra i decembra 2010. godine. Utvrđeno je da ukupne preliminarne štete od poplava i klizišta u Federaciji BiH, u periodu od 01 – 06.12.2010. godine iznose oko 30.000.000.00 KM. Ova preliminarna procjena odnosi se na općine u kojima je proglašeno stanje prirodne ili druge nesreće: Goražde, Foča–Ustikolina, Pale Prača, Čapljina, Ravno, Konjic i Tuzla. U međuvremenu, dogodile su se i nove prirodne nesreće, poplave i klizište u općini Tuzla. I u općini Maglaj (MZ Misurići) aktivirano je staro klizište. U toku je obilazak ugroženih područja radi procjene šteta nastalih kao posljedica poplave i klizišta. Konačne štete biće poznate nakon što komisije za procjenu štete, koje su na terenu, kao stručna tijela, okončaju posao u vezi s tim.

U Republici Srpskoj, na području općine Bijeljina, nekoliko stotina kuća je još uvijek pod vodom u naseljima Dvorovi, Dijelovi, Dazdarevo, Kriva Bara, Batković, Trnjaci i Gojsovac. Zbog veoma visokog vodostaja rijeke Save koji je u opadanju i dalje se primjenjuju mjere intenzivnog nadgledanja vodozaštitnih objekata u oblasti Semberije.

U MZ Janja kao i u većini ostalih općina stanje se popravlja a na područjima sa kojih se voda povukla vrši se sanacija posljedica poplava, koja uključuje ispiranje mulja, čišćenje i odvoženje uništenih stvari iz kuća i zatrpavanje uginule stoke. Ugroženom stanovništvu je podijeljena pomoć u hrani, obući, odjeći. Snabdijevanje električnom energijom se stabilizira mada su neki lokalni putni pravci i dalje u prekidu. U selu Orašje u Popovom polju koje pripada općini Trebinje nivo vode je nakon stalnog rasta konačno počeo da stagnira. Prema informacijama iz Hidrometeorološkog zavoda Republike Srpske, plavni val iz Slovenije i Hrvatske se sporo kreće prema Bosni i Hercegovini. Ukoliko ne bude obilnijih kišnih padavina u narednih nekoliko dana očekuje se porast nivoa rijeke Save od 20 do 50 centimetara.

## **V – AKTIVNOSTI MINISTARSTVA SIGURNOSTI BOSNE I HERCEGOVINE**

Ministarstvo sigurnosti Bosne i Hercegovine je preko nadležne organizacione jedinice – Sektora za zaštitu i spašavanje, a u skladu sa zakonom utvrđenim nadležnostima, kontinuirano pratilo situaciju i koordiniralo aktivnosti između nadležnih institucija i organa Bosne i Hercegovine, entitetskih uprava civilne zaštite i međunarodnih organizacija koje mogu pomoći u ovoj situaciji.

U vezi s tim, Ministarstvo sigurnosti Bosne i Hercegovine je uputilo zahtjev za pomoć Centru za monitoring i informiranje (MIC) kojim upravlja Evropska komisija u Briselu, za stanovništvo ugroženo poplavama. U zahtjevu su navedene potrebe za hranom, pitkom vodom, odjećom, obućom te higijenskim i sanitetskim potrepštinama. Na zahtjev je odgovoreno na način da je MIC uputio u Bosnu i Hercegovinu posmatrača koji je u periodu 10-12.12 obišao postradala područja - Semberija, Podrinje, a nakon čega će biti sačinjen izvještaj koji će razmatrati nadležne institucije EU te se opredeliti o eventualnoj pomoći. Na bilateralnoj osnovi pomoć u materijalno-tehničkim sredstvima su uputili Republika Austrija i Republika Slovenija (agregati, vreće za pijesak i gumene čizme) dok je Republika Francuska najavila finansijsku pomoć u

iznosu od 35 000,00 Eura što će biti utrošeno u skladu sa priritetima koje odrede nadležne entitetske institucije. Republika Češka, Švicarska i Njemačka su najavili pomoć koja bi mogla biti realizovana u narednom periodu. Predstavnici Ministarstva sigurnosti BiH su ostvarili i kontakte sa UNDP BiH gdje je izražena spremnost UNDP-a da pruži pomoć postradalom stanovništvu na područjima Bratunca i Srebrenice a od strane predstavnika UNDP-a smo informisani da se provode aktivnosti na prikupljanju sredstava za pomoć UNDP-a svim ugroženim opštinama. U skladu sa redovnim procedurama Ministarstvo sigurnosti BiH je uputilo informaciju Euro-atlanskom centru za odgovor na katastrofe – NATO EADRCC ali nije tražena pomoć od strane zemalja članica NATO saveza.

U kompletnom procesu su evidentirani pozitivni i negativni aspekti funkcionisanja sistema u BiH koji su se ogledali u:

- nemogućnosti kvalitetne koordinacije aktivnosti između nivoa vlasti u BiH što je rezultiralo direktnim obraćanjem pojedinih opština Vijeću ministara;
- nekoordiniranom upravljanju vodnim resursima među nadležnim institucijama u BiH;
- lošem prostornom planiranju i neadekvatnoj odbrani od poplava;
- nemogućnošću hitnog rješavanja prijema pomoći usljed komplikovanih carinskih procedura;
- nedostatku instrumenata kojim bi se institucije Bosne i Hercegovine mogle aktivnije uključiti u sistem rukovođenja i koordinacije akcijama na terenu;
- nedostatku planiranih budžetskih sredstava i materijalnih robnih rezervi za vanredne situacije na svim nivoima organizovanja sistema zaštite i spašavanja;
- nepostojanju obučениh i opremljenih jedinica i službi prvog odgovora i podrške na svim nivoima organizovanja sistema zaštite i spašavanja;
- postojanju problema u sazivanju i funkcionisanju Koordinacijskog tijela BiH za zaštitu i spašavanje;

Izuzeno kvalitetnim i funkcionalnim aspektom funkcionisanja sistema u BiH može se ocjeniti sistem civilno-vojne saradnje koji je nakon potpisivanja Sporazuma i dokumenta Standardnih operativnih postupaka pomoći oružanih snaga civilnim strukturaма vlasti između Ministarstva odbrane BiH i Ministarstva sigurnosti BiH realizovan u punom kapacitetu bez problema u funkcionisanju sistema.